



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

MAßNAHME ZUR DIREKTVERGABE DER DIENSTLEISTUNGEN/LIEFERUNGEN GEMÄß ART. 26 LG Nr. 16/2015

MAßNAHME DER BESCHLUSS Nr. 220-26 VOM 03/08/2026

GEGENSTAND:

Direktvergabe der gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchst. b) LG Nr. 16/2015

ID: Lieferung eines Tests zur Messung von freiem Chlor im Wasser im Messbereich 0,01–0,30 mg/l

CIG-Code: BC99E6F5A0

Prämissen:

Es besteht die Notwendigkeit, die Vergabe der gegenständlichen Lieferungen vorzunehmen.

Es wurde entschieden, die Direktvergabe für die Lieferungen gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips.

Es wird festgehalten,

- dass keine **Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplans** bestehen.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im vereinfachten technischen Bericht, die einen integrierenden Bestandteil vorliegender Maßnahme darstellen und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten.

Angewandte Rechtsvorschriften:

- LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- GvD Nr. 36/2023 und entsprechende Anhänge;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445;
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26, Abs. 6;
- Nach Einsichtnahme in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10, i.g.F., wird gemäß Art. 26, Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen

PROVVEDIMENTO DI AFFIDAMENTO DIRETTO DEI SERVIZI/FORNITURE AI SENSI DELL'ART. 26 LP n. 16/2015

PROVVEDIMENTO DELIBERA N. 220-26 DEL 03/08/2026

OGGETTO:

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26, comma 1 lett. b) LP n. 16/2015

ID: Fornitura di un test per misurazione cloro libero in acqua 0,01-030 mg/l

Codice C.I.G.: BC99E6F5A0

Premesso:

che si rende necessario provvedere all'affidamento delle forniture di cui all'oggetto;

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto per forniture di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015, nel rispetto del principio di rotazione;

Rilevato che:

- non sussistono **oneri per l'attuazione del piano di sicurezza**.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella relazione tecnica semplificata, che forma parte integrante del presente provvedimento, e nello schema di lettera d'incarico;

Visti:

- la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo"
- Il D.lgs n. 36/2023 e rispettivi Allegati;
- il D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445;
- il D.lgs n. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;
- Vista la Linea guida PAB n. 10, e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26,



grenzüberschreitenden Interessen angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 500.000,00 Euro handelt.

-

Angesichts der Tatsache dass:

- Im Rahmen der institutionellen Tätigkeiten zur Kontrolle und Überwachung der Wasserqualität ist es erforderlich, präzise und zuverlässige Messungen der Konzentration von freiem und/oder Gesamthlor in Wasserproben durchzuführen, um die Einhaltung der geltenden gesetzlichen Grenzwerte zu überprüfen und die Sicherheit der Kontrollprozesse zu gewährleisten.
- Es wurde festgestellt, dass die derzeit vorhandenen Geräte für die betrieblichen Anforderungen des Dienstes entweder nicht geeignet oder nicht mehr ausreichend sind. Daher ist die Beschaffung eines speziellen Testkits zur Bestimmung des Chlorgehalts in Wasser erforderlich, das sich durch eine hohe analytische Genauigkeit, zuverlässige Messergebnisse, eine einfache Handhabung sowie die Kompatibilität mit den von der Verwaltung angewandten Analysemethoden auszeichnet.
- Die Beschaffung dieses Testkits entspricht den Grundsätzen der Wirksamkeit und Wirtschaftlichkeit des Verwaltungshandelns, da sie die ordnungsgemäße Durchführung der Überwachungs- und Kontrolltätigkeiten sowie die Continuität des Dienstes gewährleistet.
- Auf Grundlage der durchgeführten Vorprüfung wurde festgestellt, dass das Unternehmen **Merck Life Science GmbH** in der Lage ist, ein Testkit zu liefern, das den von der Verwaltung geforderten technischen Spezifikationen entspricht und die für die Durchführung der vorgesehenen Analysen erforderlichen Qualitätsstandards erfüllt.
- Die Auswahl dieses Wirtschaftsteilnehmers wird durch die nachgewiesene Zuverlässigkeit der vertriebenen Produkte, die anerkannte Erfahrung im Bereich der Analysengeräte und chemischen Reagenzien sowie durch die vollständige Übereinstimmung der technischen Spezifikationen des Testkits mit den betrieblichen Anforderungen der Verwaltung begründet.
- Das vorgelegte Angebot wurde unter wirtschaftlichen Gesichtspunkten als angemessen bewertet, insbesondere im Hinblick auf die qualitativen Eigenschaften des Produkts, die gewährleisteten Leistungen sowie die marktüblichen Preise vergleichbarer Lieferungen. Es ist daher geeignet, das öffentliche Interesse unter Beachtung der Grundsätze der

comma 5 LP n. 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a Euro 500.000,00.

Dato atto che:

- Considerato che, nell'ambito delle attività istituzionali di controllo e monitoraggio della qualità delle acque, si rende necessario effettuare misurazioni puntuali e affidabili della concentrazione di cloro libero e/o totale presente nei campioni d'acqua, al fine di verificare il rispetto dei parametri previsti dalla normativa vigente e garantire la sicurezza dei processi di controllo; Rilevato che le strumentazioni attualmente in dotazione non risultano idonee ovvero non sono più sufficienti a garantire le esigenze operative del servizio, si rende necessario procedere all'acquisto di un kit dedicato alla determinazione dello stato del cloro in acqua, caratterizzato da elevata precisione analitica, affidabilità dei risultati, semplicità di utilizzo e compatibilità con le metodiche di analisi adottate dall'Ente.

L'acquisto del suddetto kit risponde ai principi di efficacia ed efficienza dell'azione amministrativa, consentendo di assicurare il corretto svolgimento delle attività di monitoraggio e controllo e la continuità del servizio.

Preso atto dell'istruttoria svolta, è emerso che l'operatore economico **Merck Life Science Srl** è in grado di fornire un kit rispondente alle caratteristiche tecniche richieste dall'Amministrazione, conforme agli standard qualitativi necessari per l'esecuzione delle analisi previste.

La scelta dell'operatore economico è motivata dalla comprovata affidabilità dei prodotti commercializzati, dalla riconosciuta esperienza nel settore della strumentazione e dei reagenti per analisi chimiche, nonché dalla piena rispondenza delle specifiche tecniche del kit alle esigenze operative dell'Ente.

L'offerta presentata è stata ritenuta congrua sotto il profilo economico, in relazione alle caratteristiche qualitative del prodotto, alle prestazioni garantite e ai prezzi praticati sul mercato per forniture analoghe, risultando idonea a soddisfare l'interesse pubblico perseguito nel rispetto dei principi di economicità, efficacia, tempestività e buon andamento dell'azione amministrativa.

Pertanto, ricorrendone i presupposti previsti dalla disciplina vigente in materia di contratti pubblici per l'affidamento diretto, si ritiene di procedere all'aggiudicazione della fornitura all'operatore economico **Merck Life Science**



Wirtschaftlichkeit, Wirksamkeit, Rechtzeitigkeit und ordnungsgemäßen Verwaltung zu erfüllen.

- Da die nach den geltenden vergaberechtlichen Bestimmungen für eine Direktvergabe erforderlichen Voraussetzungen vorliegen, wird die Vergabe der Lieferung an das Unternehmen **Merck Life Science GmbH** für zweckmäßig erachtet, da dessen Angebot den Anforderungen der Verwaltung in technischer und wirtschaftlicher Hinsicht in vollem Umfang entspricht.
- Die Lieferungen unterliegen nicht den Mindestumweltkriterien (MUK) und/oder sozialen Kriterien gemäß Art. 57, Abs. 2, GvD Nr. 36/2023 und gemäß MD,
- Es wurde der CIG-Code Nr. BC99E6F5A0 eingeholt,
- Die gegenständlichen Lieferungen werden durch eigene Haushaltsmittel finanziert,
- Die voraussichtliche Ausgabe liegt unter 140.000 Euro und ist somit nicht im Dreijahresprogramm der öffentlichen Lieferungen und Dienstleistungen enthalten.

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE

ENTSCHEID

- Die Lieferung wird aus den oben angeführten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer **Merck Life Science GmbH** vergeben,
- Keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000 Euro gemäß Art. 36, Absatz 1 LG Nr. 16/2015 handelt,
- Der Vertrag ist gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form über den Briefverkehr abzuschließen.
- Der Entwurf des Auftragsschreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher integrierenden Bestandteil dieser Maßnahme darstellt und welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, wird genehmigt.
- Es wird darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der

Srl, in quanto l'offerta risulta pienamente rispondente alle esigenze dell'Amministrazione e conveniente sotto il profilo tecnico ed economico;

- le forniture non sono soggette a criteri ambientali minimi (CAM) e/o criteri sociali, in vigore ai sensi dell'art. 57, comma 2, D.lgs n. 36/2023, e ai sensi del d.m.;
- L'appalto è stato registrato con CIG BC99E6F5A0;
- la fornitura, oggetto del presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio;
- La spesa presunta è inferiore a 140.000 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale di forniture e servizi.

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO

DECIDE

- di affidare, per le motivazioni espresse in premessa, la fornitura in oggetto all'operatore economico **Merck Life Science Srl**;
- di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000 euro ai sensi dell'art. 36, comma 1 LP n. 16/2015;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs n. 36/2023;
- di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem*, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
- di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F., nicht durchführen müssen.

- Die voraussichtlichen Gesamtausgaben von Euro 323,00, zuzüglich Steuerlasten, werden auf dem Verwaltungshaushalt zweckgebunden ;
- Die vorliegende Maßnahme ist zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ mit dem Link <https://www.bandi-altoadige.it/awards/list-public> und dem Link https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native_filters_key=XpgbngjkXJ7wg_d%20f6laMJ0oQly2wvSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9 zu veröffentlichen und;
- Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Meran, den 03/08/2026

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE

Astrid Tribus

della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;

- di impegnare la spesa complessiva presunta di euro 323,00, oltre oneri fiscali, sul bilancio finanziario gestionale;
- di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente" insieme al link al portale <https://www.bandi-altoadige.it/awards/list-public> ed al link alla BDNCP https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native_filters_key=XpgbngjkXJ7wg_d%20f6laMJ0oQly2wvSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9 , ai fini della generale conoscenza;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Merano, il 03/08/2026

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO

Astrid Tribus